|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 2226 | r. 40　宀・うかんむり・strecha　　　　 | 画数  | 8 |
| 官 | 音 | カン |
| 訓 |  |
| 意味 | VLÁDA, VLÁDNY PREDSTAVITEĽdvor, úradník, telesný orgán  |
| 官吏（かんり）・vládny úradník官女（かんじょ）・dvorná dáma長官（ちょうかん）・vedúci, šéf, vládny úradník器官（きかん）・orgán (telesný) |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r.　　１一 | 画数 5 |  |
| 世 | 音 | セイ、　セ |
| 訓 | よ |
| 意味 | SVET, VEK, spoločnosť, verejnosť, obdobie, storočie, éra, časy, generácia, rodová línia |
| 世界　(せかい) ・svet世紀　(せいき) ・storočie中世　(ちゅうせい) ・stredovek近世　(きんせい) ・novovek世代　(せだい) ・generácia |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # | r.　　102田 | 画数 9 |  |
| 界 | 音 | カイ |
| 訓 |  |
| 意味 | SVET, hranice, kruhy (spoločenské), sféra |
| 学界　(がっかい)・ akademické kruhy業界　(ぎょうかい)・ priemysel, obchodné kruhy, business svet経済界　(けいざいかい)・ finančné kruhy動物界　(どうぶつかい)・ zvieracia ríša, svet zvierat |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 2198 | r.33　士・さむらい・rytier　　 | 画数7  |  |
| 声 | 音 | セイ　ショウ |
| 訓 | こえ　こわ～ |
| 意味 | HLASzvuk; reputácia, ohlas; oznámiť |
| 音声（おんせい）・hlas, zvuk声楽（せいがく）・vokálna hudba, vokály発声（はっせい）・vyslovenie声明（せいめい）・deklarácia, prehlásenie声価（せいか）・reputácia, povesť |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 1930 | r.63　戶・とびらのと・dvere　 | 画数4  |  |
| 戸 | 音 | コ |
| 訓 | と |
| 意味 | DVERE, DOMÁCNOSŤdom, rodina, počítadlo pre domácnosti a domy |
| 戸外（こがい）・vonku (*outdoors*)門戸（もんこ）・dvere, vchod戸別に（こべつに）・od domu k domu戸戸（ここ）・každý dom下戸（げこ）・slabý pijan, umiernený, zdržanlivý človek |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 2589 | r.32　土・つち・zem　 | 画数11  |  |
| 堂 | 音 | ドウ |
| 訓 |  |
| 意味 | HALA, SIEŇverejná budova, miesto zhromaždenia, svätyňa, chrám |
| 公会堂（こうかいどう）・mestský úrad (市役所・しやくしょ・radnica)食堂・しょくどう・jedáleň本堂（ほんどう）・hlavná budova chrámu堂奥（どうおう）・vnútro chrámu堂々たる（どうどうたる）・majestátny, dôstojný |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 218 | r.85　氵さんずい voda | 画数  | 6 |
| 池 | 音 | チ |
| 訓 | いけ |
| 意味 | RYBNÍKbazén, vodná nádrž, rezervoár, studňa |
| 池・いけ・rybník用水池・ようすいち・vodná nádrž電池・でんち・batéria |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 3417 | r.3 ⼂　ten bodka | 画数  | 3 |
| 丸 | 音 | ガン |
| 訓 | まる、まる・い、まる・める |
| 意味 | KRUHokrúhle/y telo/predmet, guľa, guľka, projektil; celok |
| 丸・まる・kruh丸い・まるい・okrúhly丸薬・がんやく・tabletka日の丸・ひのまる・japonská vlajka丸で・まるで・úplne, celkom丸を付ける・まるをつける・zakrúžkovať (napr. správnu odpoveď)丸顔・まるがお・okrúhla tvár |
|  |
| # 3494 | r. 99　甘　あまい　sladký | 画数  | 5 |
| 甘 | 音 | カン |
| 訓 | あま・いあま・えるあま・やかす\*うま・い |
| 意味 | SLADKÝ, osladiť; rozmaznať, zaľúbiť sa, zapáčiť sa |
| 甘え・あまえ・závislosť (nie *addiction*, ale *dependency*)甘える・あまえる・správať sa rozmaznane甘やかす・あまやかす・rozmaznávať (druhého)甘味料・かんみりょう・sladidlo甘言・かんげん・lichotenie, sladké reči甘心・かんしん・spokojnosť甘味・あまみ・sladkosť, sladká chuť |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 222 | r.85　氵さんずい　voda　 | 画数  | 6 |
| 汚 | 音 | オ |
| 訓 | けが・す、けが・れる、けが・らわしいよご・す、よご・れるきたな・い |
| 意味 | ŠPINAVÝšpinavý, kontaminovaný, poškvrnený, pošpiniť, poškvrniť, zašpiniť sa, potupiť, zahanbiť, skaziť, znehodnotiť  |
| 汚す・けがす・znečistiť, zašpiniť汚れる・けがれる・byť porušený, pošpinený, znečistený汚らわしい・けがらわしい・špinavý, neférový汚い・きたない・špinavý, neporiadny汚水・おすい・špinavá voda, odpadová voda汚物・おぶつ・špina汚名・おめい・potupa汚点・おてん・škvrna名声を汚す・めいせいをけがす・poškvrniť niekoho meno, povesť金に汚い・かねにきたない・lakomý |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 849 | r.26 [卩](https://en.wiktionary.org/wiki/Index%3AChinese_radical/%E5%8D%A9)ふしづくりpečať 　 | 画数  | 7 |
| 卵 | 音 | ラン |
| 訓 | たまご |
| 意味 | VAJÍČKO, ikra |
| 卵・たまご・vajíčko産卵・さんらん・kladenie vajíčok卵焼き・たまごやき・omeleta |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| # 3474 | r.108皿さらjedlo　　 | 画数  | 5 |
| 皿 | 音 | \*ベイ |
| 訓 | さら |
| 意味 | TANIER |
| 皿洗い・さらあらい・umývať riadスープ皿・スープざら・polievkový tanier |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 土 32 つちへん zem　　 | 画数 13 |  |
| 塩 | 音 | エン\*アン |
| 訓 | しお |
| 意味 | SOĽslaný, solený, chlórový, chlorid sodný |
| 塩気・しおけ・slanosť塩分・えんぶん・obsah soli塩田・えんでん・soľné pole塩味・しおあじ・slaná chuť岩塩・がんえん・kamenná soľ食塩・しょくえん・kuchynská soľ塩水・えんすい / しおみず・slaná/morská voda塩入れ・しおいれ・soľnička塩焼き・しおやき・pečená solená ryba塩辛い・しおからい・slaný (a ostrý)\*塩梅・あんばい/えんばい・korenie |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 亻9 にんべん človek | 画数 5 |  |
| 付 | 音 | フ |
| 訓 | つ・けるつ・けつ・く～づ・ける |
| 意味 | PRILOŽIŤ, PRIDAŤ, PRIPOJIŤupevniť, aplikovať, príloha, prídavok, lipnúť, držať sa, prilepiť (sa), pridružiť |
| 付図・ふず ・priložený plán/graf/diagram付言・ふげん・dodatok, P.S.付則・ふそく・ďalšie pravidlá付着・ふちゃく・držať sa, lipnúť受付・うけつけ・recepcia気付く・きづく・uvedomiť si, prísť na niečo, zaregistrovať付合い・つきあい・známosť付け人・つけびと・asistent見付ける・みつける・nájsť付記する・ふきする・pridať, dodať, pripojiť 高く付く・たかくつく・byť drahý薬を付ける・くすりをつける・aplikovať liek気を付ける・きをつける・dávať pozor元気を付ける・げんきをつける・povzbudiť, dodať odvahu付いて来てください・ついてきてください・následujte ma添付・てんぷ/てんぷする・príloha (mailová), priložiť prílohu |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 片 91 (みぎ)かた pravá strana | 画数 　4 |  |
| 片 | 音 | ヘン |
| 訓 | かた |
| 意味 | (JEDNA) STRANA, ÚLOMOKjednostranný, nekompletný, jeden z dvoch, list, fragment |
| 片手・かたて・jedna ruka木片・もくへん・trieska片親・かたおや・jeden rodič片面・かためん・jedna strana片々・へんぺん・kúsky, úlomky片雲・へんうん・rozptýlené mraky切片・せっぺん・segment, fragment, časť片道・かたみち・jednosmerný (lístok, cesta) vs. 往復・おうふく・spiatočná cesta一片・いっぺん・jeden kus/kúsok (napr. strúčik cesnaku)片仮名・かたかな・katakana片思い・かたおもい・neopätovaná láska片一方・かたいっぽう・jeden z dvoch |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 囗 31くにがまえ　 | 画数 　8 |  |
| 固 | 音 | コ |
| 訓 | かた・めるかた・まるかた・まりかた・い　 |
| 意味 | TUHÝ, TVRDÝtuhnúť, stuhnúť, tuhnutie, spevniť, upevniť, pripevniť, pevný, pevnosť (vlastnosť), solidný, fixácia, zamerať sa |
| 固化・こか・tuhnutie固体・こたい・pevné skupenstvo固形の・こけいの・silný, pevný固める・かためる・upevniť固有の・こゆうの・špecifický, vlastný強固な・きょうこな・robustný, silný, pevný固辞する・こじする・úplne odmietnuť固定する・こていされた・upevniť固着する・こちゃくする・fixácia, upevnenie, zameranie頭が固い・あたまがかたい・tvrdohlavý, neoblomný決心を固める・けっしんをかためる・pevne sa rozhodnúť |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 心61 こころ srdce | 画数 　9 |  |
| 怒 | 音 | ド、　ヌ |
| 訓 | いか・るいか・りおこ・る |
| 意味 | HNEV, ZÚRIVOSŤ, ROZHORČENIEnahnevať sa, rozzúriť sa, naštvať sa, uraziť sa, zlostiť, besnieť, zúriť |
| 怒気・どき・hnev怒声・どせい・nahnevaný hlas怒鳴る・どなる・revať, kričať怒り出す・おこりだす・rozzúriť sa |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 干 51 ほす štít | 画数 8 |  |
| 幸 | 音 | コウ |
| 訓 | さち、さいわ・い、しあわ・せ |
| 意味 | ŠŤASTIEšťastný, šťastlivý, blaženosť, blažený, radosť, radostný, spokojnosť, pohoda, eufória, úroda, plody |
| 不幸・ふこう・nešťastie多幸・たこう・veľká radosť幸先・さいさき・dobré znamenie幸運・こううん・šťastie (priazeň osudu)多幸感・たこうかん・eufória幸せな・しあわせな・šťastlivý海の幸・うみのさち・plody mora不幸せ・ふしあわせ・nešťastie, trápenie, strasť |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 辛 160 からいpikantný | 画数 7 |  |
| 辛 | 音 | シン |
| 訓 | からから・い, ＊つら・い,＊かのと |
| 意味 | PIKANTNÝostrý, štipľavý, korenistý, suchý (alkohol), drsný, krutý, nemilosrdný, závažný, bolestivý |
| 辛子・からし・horčica辛い・つらい・ťažký, náročný na zvládnutie辛苦・しんく・ťažkosti, trápenie, drina辛くも・からくも・len tak tak, o vlások塩辛い・しおからい・slaný辛い味・からいあじ・silná, štipľavá chuť聞き辛い・ききからい・nepríjemne sa počúva世知辛い・せちがからい・ťažký údeľ/život, krutý svet辛口の酒・からくちのさけ・suché sake/víno |

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| #  | r. 心 61 こころ srdce　 　 | 画数 10 |  |
| 恥 | 音 | チ |
| 訓 | は・じるは・じらうは・ずかしいはじ |
| 意味 | HANBA, OSTUDAzahanbiť, hanbiť sa, byť hanblivý, potupa, zneuctenie, zhanobiť, nemilosť |
| \*破廉恥・はれんち・nestoudný, nehanebný, bez hanby恥じる・はじる・byť zahanbený恥じらい・はじらい・hanblivosť 恥しらう・はじらう・ostýchať sa, hanbiť sa (stydět se)自分を恥じる・hanbiť sa za seba気恥ずかしい・きはずかしい・byť potupený |